



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/39/266

S/16572

21 May 1984

ARABIC

ORIGINAL : ENGLISH

مجلس  
الأمن



الجمعية  
العامة

مجلس الأمن  
السنة التاسعة والثلاثون

الجمعية العامة  
الدورة التاسعة والثلاثون  
البند ٦٤ من القائمة الأولية \*  
الأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية ( البيولوجية )

رسالة مؤرخة في ١٠ أيار/مايو ١٩٨٤ وموجهة  
الى الأمين العام من الممثل الدائم لجمهورية  
ايران الاسلامية لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أرسل النص الانكليزي للرسالة الموجهة اليكم من سعادة الدكتور علي أكبر  
ولايتي ، وزير خارجية جمهورية ايران الاسلامية . وأقدر بالغ التقدير لو يعمم مضمون الرسالة  
المرفقة بوصفه وثيقة من وثائق الجمعية العامة تحت البند ٦٤ من القائمة المؤقتة ومن وثائق مجلس  
الأمن .

( توقيع ) سعيد رجائي خراسانسي  
الممثل الدائم

مرفق

رسالة مؤرخة في ٣٠ نيسان / ابريل وموجهة  
الى الأمين العام من وزير خارجية جمهورية  
ايران الاسلامية

الحاقا لرسالتي الموجهة الى سعادتك عن طريق سعادة السيد كورد وفيز أثناء وجوده في طهران في ٤ نيسان / ابريل ١٩٨٤ ، أود أن أسترضي انتباهكم الى أن الهيئة العالمية قد أصبحت حتى الآن على علم ، عن طريق رسائنا المتكررة ، بأن النظام العراقي قد لجأ منذ بداية الحرب التي فرضت على بلدنا ولفترة تزيد عن أربعين شهرا ، الى أشد الأفعال لانتهاك لانسانية واجراما ، من أجل بلوغ أهدافه التوسعية ، كما قام فسي هذا المجال بانتهاك جميع القواعد والأنظمة الدولية التي تتصل بالحرب .

ومازال النظام العراقي بصورة مستمرة يقصف المدنيين والمناطق غير العسكرية والمدن العزلاء في جمهورية ايران الاسلامية ، من الجو أو باستخدام قذائف أرض- أرض، منتهاكا اتفاقية جنيف الرابعة لعام ١٩٤٩ . وقد أسفرت هذه الهجمات الجوية والهجمات بالقذائف عن قتل الآلاف من المسنين والنساء والأطفال . وقد اعتقل النظام العراقي العديد من المدنيين من الأراضي المحتلة في ايران ونكل بهم وعذبهم وسجنهم . كما استخدم الأسلحة الكيميائية التي حصل عليها من الكتلتين الشرقية والغربية على السواء ، منتهاكا اتفاقية جنيف لعام ١٩٢٥ ، مما أسفر عن استشهاد العديد من مواطنينا ، وجرح عدد آخر منهم .

ومن الواضح أن العواقب العاجلة والاجلة لأفعال العراق الاجرامية المشؤومة ، التي أكد وقوعها الأطباء الايرانيون والأجانب الذين فحصوا شهداء الأسلحة الكيميائية وضحاياها ، تنذر الحياة المدنية في جميع المناطق التي استخدمت فيها الأسلحة الكيميائية بالخطر .

وقد كررت حكومة جمهورية ايران الاسلامية منذ بداية هذا العدوان الوحشي الذي يقوم به النظام العراقي ، استرعاها انتباه الهيئة الدولية اليه ، والى الهجمات المستمرة التي تشن على الأحياء السكنية بالقنابل والقذائف . كما أبلغت الهيئة العالمية بالحالات العديدة للحرب الكيميائية العراقية . وبالرغم من التقرير المدعم بالأدلة الذي قدمه خبراء الأمم المتحدة الموفدون ، بناء على المبادرة الشخصية القيمة من جانب سعادتك ، لاستقصاء مسألة استخدام العراق للأسلحة الكيميائية ، فان مجلس الأمن لم يتخذ ، للأسف ، أى اجراء حازم لمنع النظام العراقي من مواصلة استخدام الأسلحة الكيميائية .

وبينما تسترعي حكومة جمهورية ايران الاسلامية ، مرة أخرى ، انتباه الأمين العام الى جرائم العراق ، تطالب بأن تتخذ خطوات محددة لضمان توقف منتجي هذه الأسلحة ومورديها عن ارسالها الى العراق ، وأن تتخذ الخطوات الضرورية لوقف انتاج وتخزين وبيع الأسلحة الكيميائية لهذا النظام ، ولمنعه من مواصلة استخدام الأسلحة الكيميائية .

وأود أن أنتهز هذه الفرصة لأعرب مرة أخرى ، عن تقديري لسعاد تكم للجهود التي بذلتوها بايفاد خبراء الأمم المتحدة لاستقصاء مسألة استخدام العراق للأسلحة الكيميائية في حربها العدوانية ضد جمهورية ايران الاسلامية .

( توقيع ) علي أكبر ولايتي

وزير خارجية

جمهورية ايران

الاسلامية

-----